

# Ο πολιτης

Μηνιαία ἐπιθεώρηση  
τεῦχος 86 (14), Δεκέμβριος 1987  
τιμή τεύχους 200 δρχ.

17

Έπιστήμη και  
κομμουνιστική ιδεολογία

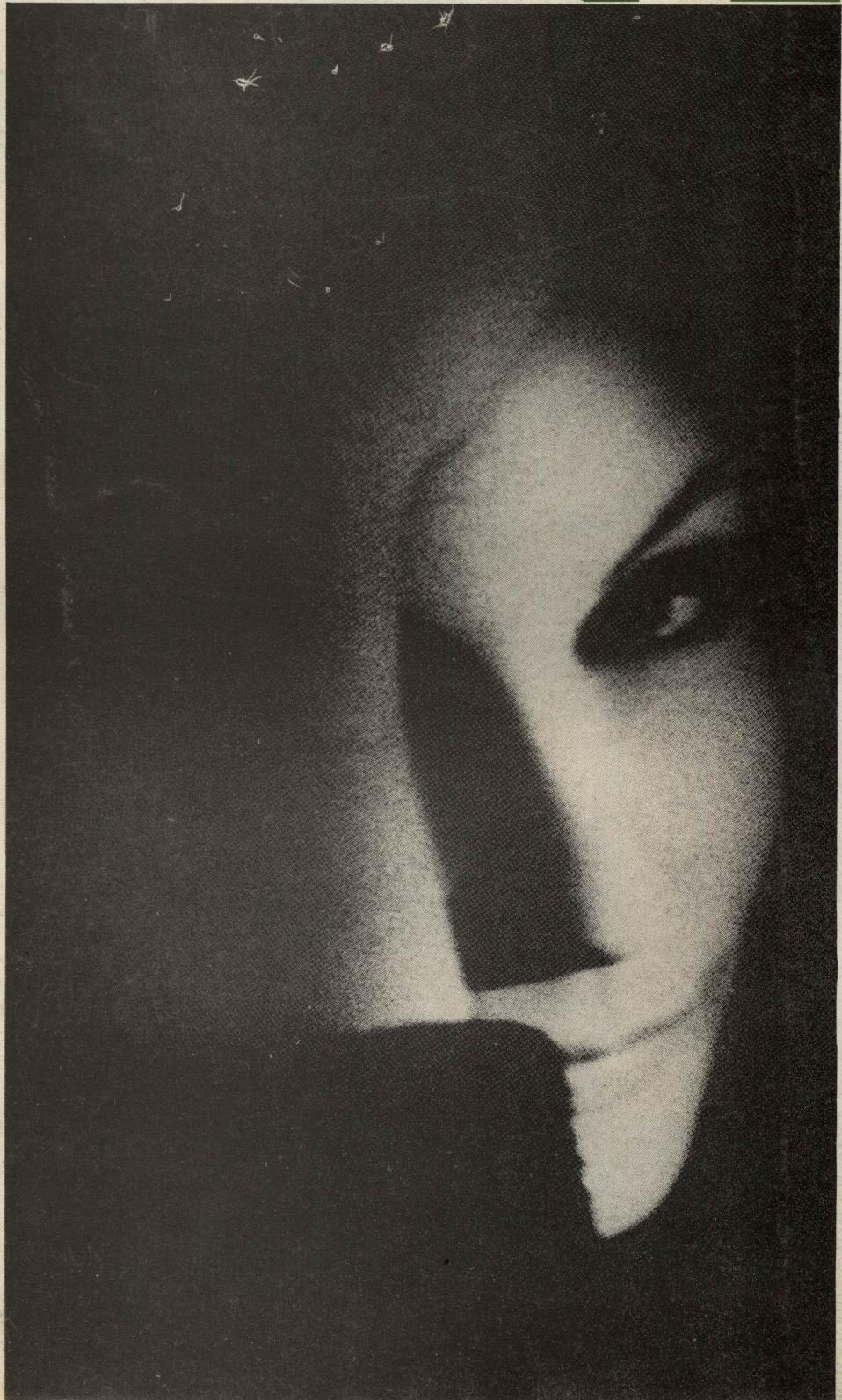
Γιά τήν ἀποστράτευση  
τῶν ἀριστερῶν  
διανοούμενων

Η «φιλειρηνική»  
συμφωνία ΕΣΣΔ-ΗΠΑ  
γιά τούς πναύλους  
μέσον βεληνεκοῦς

Φοιτητές και  
Πανεπιστήμια:  
ἀπό τήν ἀντιπολίτευση  
στήν ἀντίσταση

Γιά τόν «Προσκηνυντή»  
τοῦ Κώστα Βάρναλη  
και ἀνέκδοτα ἀποσπάσματα  
τοῦ ἡμερολογίου του

Φιλολογία και  
λογοκρισία





# ·Η επιστήμη ως ιδεολογία

## ΓΙΑ ΤΗΝ ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΤΙΚΗ ΙΔΕΟΛΟΓΙΑ Μιά νέα άναρωτηση

του Georges Labica

**Σ**υνεχίζουμε τή διερεύνησή μας άρχιζοντας από τήν άρχη, θέλω νά πᾶ από μιά νέα άναρωτηση πάνω στά διάκενα τής ρεφορμιστικής ιδεολογίας τῶν δποίων, ίσως, από ύπερβολική συγκαταβατικότητα υπερτιμήσαμε τίς έπιπτώσεις, θέτοντας άκομη μιά φορά τό ζήτημα τής ιδεολογίας τῶν κυριαρχούμενων ως πρός τό δποϊο ἀς θεωρήσουμε κατακτημένη τήν δπωψη ὅτι ή τάξη τῆς παραγωγής διαθέτει τή δική της διαλεκτική, δηλαδή τή διαλεκτική τῆς πάλης τῶν τάξεων πού, βεβαιώς, δέν μᾶς τά έχει πεῖ δλα άκομη, καταφεύγοντας, τέλος, στήν επικουρία της γιατί τά δριά τῆς είναι λιγότερο άξεπέραστα απ' δσο φαίνεται. Οι επιφυλάξεις αὐτές δέν είναι ρητορικές. Βαδίζουμε σέ έκεινο τό πεδίο δπού δ Μάρκ θεωρητικούς λιγότερο από κάθε άλλο άνιχνεύοντας κατευθύνσεις πού ή μεταγενέστερη ίστοριά άκολουθησε, άνεπτυξε και μερικές φορές τυποποίησε.

### Ρωγμές ή ρυτιδώματα;

(...) Καμιά άνάγνωση, καμιά πρακτική δέν καταφέρνει νά βάλει έντός παρενθέσεως τή φύση τῶν σχέσεων παραγωγής πού έκφραζονται στή φόρμα ίσοδύναμο (χρῆμα). Αντίθετα, από τό έμπορευμα διά τό χρῆμα, στή συνειδητή δπως και στήν πραγματικότητα, ή φύση τῶν σχέσεων παραγωγής έπιβάλλεται πάντοτε στούς κοινωνούς/άντιπλους. Η κοινωνική σχέση, έχοντας άποκτήσει τήν πληρότη-

τά της στή σχέση Χ-Χ' |Χρῆμα-Χρῆμα'|, δπου ή ἀξία αύτομετασχηματίζεται σέ ἀξία, «όλοποιεῖται στή μορφή ἐνός άντικειμένου, τού χρῆματος», τό δποϊο «ἀποκτᾶ ἔτσι τήν ίδιότητα νά δημιουργεῖ ἀξία, νά ἀποφέρει κέρδος, ἐντελῶς φυσιολογικά ὅπως ἡ ἀχλαδία κάνει ἀχλάδια».<sup>1</sup> Πρόκειται γιά τήν «πιό βάναυση καπιταλιστική μύθευση», τόν «αὐτόματο φετιχισμό», (automatische Fetisch) κάτω από τά χαρακτηριστικά τού δποίου τό κεφάλαιο, αυτή ή «μυστηριώδης πηγή» τού έαυτού του, προβαίνει στήν αὐτοδημιουργία του, και καθιστώντας «μή άναγνωρίσμη τήν καταγωγή τού κέρδους», «χορηγεῖ στό άποτέλεσμα τῆς καπιταλιστικής διαδικασίας παραγωγής, διακριτού από τήν ίδια τή διαδικασία, ἀνεξάρτητη υπαρξη».<sup>2</sup>

Οι σημερινές διακυμάνσεις τού δολαρίου, πού κανένας οίκονομολόγος δέν καταφέρνει νά έξηγήσει κι άκομη λιγότερο νά έλεγχει, μᾶς δίνουν μάν τέλεια απόδειξη.

Όσο ίσχυρές κι δν είναι οι έσωτερικές άντιφάσεις τής δομῆς πού παράγουν οι ταξικοί ἀγώνες, ποτέ δέν άγγιζουν τήν ούσια. Δέν είναι παρά διευθετήσεις και... ύποσχέσεις. Αύτό συμβαίνει π.χ. μέ τή νομοθεσία τού έργοστασίου.

«Ο έκμηχανισμός θά συνταράξει κυριολεκτικά τή νομική σχέση μεταξύ ἀγοραστῆ και πωλητῆ τῆς έργατικής δύναμης ἔτσι πού δλόκληρη ή διαδικασία θά χάσει άκομη και τά έξωτερικά τῆς γνωρίσματα ώς έλευθερη συναλλαγή μεταξύ έλευθερων προσώπων.

Αύτό άκριβώς παρέσχε άργοτερα στό άγγλικό Κοινοβούλιο τό νομικό πρόσχημα γιά τήν ἐπέμβαση τού κράτους στό καθεστώς τῶν έργοστασίων. (...) Καθώς τό κεφάλαιο, από τή φύση του, είναι ίσοπεδωτικό στό δνομα τού έμφρουτο δικαιώματό του, απαίτει νά είναι ίδιες γιά δλους οι συνθήκες τής έκμετάλλευσης σέ δλες τίς σφάιρες τής παραγωγής. «Ετσι οι έργατικοι συνεταιρισμοί «ἀναπάραγουν και δέν μπορούν νά μήν άναπαράγουν παντού στήν πραγματική τους δργάνωση δλα τά έλαττώματα τού ίπαρχοντος συστήματος»<sup>4</sup>.

Τό ίδιο ίσχυει και μέ τό ζήτημα τῶν έθνικοποίησεων, άντικειμενο σήμερα άντιδικιων, συχνά συγκεχυμένων.<sup>5</sup>

Στή βάση αυτή οι άπολογίες τής Αριστερᾶς δπως και τής Δεξιᾶς πού άναφέρονται στή «συμμετοχή», στά μερίσματα ή, στίς μέρες μας, στόν «έργατικό καπιταλισμό» παρουσιάζουν έξαιρετική εύρωστία. Ωστόσο, δπως ηδη παρατηρούσε δ «Εγγκελς στόν

1 K. Μάρκ Κεφάλαιο, III, 2, σ. 56 τῶν Éditions Sociales ή Marx-Engels Werke, 25, 405.

2 Στό ίδιο 56-57.

3. Κεφάλαιο, I, 2, σελ. 80-81.

4. Κεφάλαιο, 3, 2, 6, 105 και MEW, 25, 456.

5. Βλ. τά σχετικά λήμματα στό Dictionnaire Critique du Marxisme, Georges Labica, (διεύθυνση) και Gérard-Bensussan (συνεργασία).



Προυντόν, δλα αυτά είναι «σάν νά κόβεις άσημένια πεντόφραγκα στό φεγγαρόφωτο» (γράμμα στόν Μάρξ, 18 Σεπτ. 1846).

### Οι άγωνες που άνακυκλώνονται

Οι άναστασεις, δποια κι αν είναι ή εντάση τους, άποδεικνύουν τήν άντισταση τών γεγονότων. Είναι λιγότερο «χαμένες εύκαιριες», που ενκολα μπορει νά τίς δικαιολογήσει κανείς έκ τῶν ύστερων, παρά έμπειρια τῶν δρίων έντός τῶν δποίων περιορίζονται, δρίων έσωτερικῶν τῶν ίδεολογικῶν αύταπατῶν και έξωτερικῶν τῆς ίκανότητας έλέγχου και καταστολῆς εἰς βάρος τῶν κυριαρχούμενων. «Αν δ Φεβρουάριος τοῦ 1848 ἐπέτρεψε στό προλεταριάτο νά έμφαντει στό προσκήνιο «ώς άνεξάρτητο κόμμα», αύτή ή συγκυρία δέν τοῦ παρέσχε ώστοσο παρά «τό πεδίο έν δψει τοῦ άγωνα γιά τήν έπαναστατική χειραφέτησή του, δχι δμως τήν ίδια τή χειραφέτησή του». <sup>6</sup>

Αφέθηκε νά αύτοπαρασυρθεῖ ἀπό το μύθο τῆς ἀδελφότητας, «αύτήν τή φανταστική κατάργηση τῶν ταξικῶν σχέσεων». <sup>7</sup> Η άστική τάξη τοῦ άντεταξε τοὺς μικροπαραγωγούς, τό λοιμπεν προλεταριάτο και τοὺς χωρικούς, «τήν τάξη που άντιπροσωπεύει τή βαρβαρότητα μέσα στόν πολιτισμόν και ή δποία θά κάνει τό δικό της Φλεβάρη στίς 10 Δεκεμβρίου. «Οταν έγινε τό πραξικόπημα που χαιρέτησε δ Γκιζό «ώς τόν πλήρη και δριστικό θρίαμβο τοῦ σοσιαλισμοῦ», δ Μάρξ διέβλεψε μέ ένάργεια δτι ή υποκατάσταση τῆς

έκτελεστικῆς έξουσίας στίς άρμοδιότητες τῆς νομοθετικῆς θά προαναγγείλει τό βάθεμα τῆς ἐπαναστατικῆς διαδικασίας (είναι τό ἐπεισόδιο τοῦ «γεροτυφλοπόντικα») ἀλλά συνάμα θά διαπιστώσει δτι δλες «οι άναταραχές άντι νά καταστρέψουν τήν κρατική μηχανή δέν θά ἀποφέρουν παρά τήν τελεοποίησή της». <sup>8</sup>

Θά μπορούσε ἀκόμη νά διαπιστώσει κανείς δτι ἐπρόκειτο γιά τήν άνοδο στήν έξουσία τῶν τελευταίων ἀστικῶν στρωμάτων. Ἀλλά ούτε ή Κομμούνα πέτυχε τή ρήξη τῆς δποίας δλοφάνερα ήταν δ φορέας. «Από τήν έξουσία τῶν Σοβιέτ, τό 1917, προήλθαν τό συγκεντρωτικό κράτος και ή γραφειοκρατία σέ σημειο πού δ Στάλιν, είκοσι πέντε χρόνια ἀργότερα, νά χαρακτηρίσει ξεπαρασμένη τή θέση γιά τό μαρασμό τοῦ κράτους. «Ο Μάης τοῦ 1968 πού γιά τούς πιό μετριοπαθείς δφειλε νά «ἀλλάξει τόν άξονα πλεύσης», γιά τούς πιό φιλόδοξους «ν' ἀλλάξει τή ζωή», γιά τούς μέν και γιά τούς δέ νά δρομολογήσει τή «ρήξη μέ τόν καπιταλισμό», ίκανοποιεῖται ώστοσο στή διαχείριση τῆς Κρίσης, τῆς δποίας τό ἀρχικό κεφαλαίο ἀποκρύπτει τό μικρό ἀρχικό τοῦ κεφαλαίου ἐνῶ οι «ειδικοί», χωρίς πιά νά νοιάζονται γιά τή λειτουργία παραγωγής ήγεμονίας, ἐπενδύουν στήν υπηρεσία τῆς έξουσίας και δπως λέει δ ὄλλος κάθονται στ' αὐγά τους. Τό σχέδιο τῆς κοινωνικῆς ἐπαναστασης γιά μιά φορά ἀκόμη ἀμβλώθηκε σέ ἀλλαγή κυβέρνησης. «Η ρήξη έγινε έναλλαγή και έσχάτως «συγκατοίκηση». Τό κλειδαμπάρωμα μέ άποδείχτηκε ἀποτελεσματικότατο.

Είναι ἄθραυστο; «Η ἀπάντηση πού δίνει ή ἀλτουσεριανή θέση γιά τούς ίδεολογικούς μηχανισμούς τοῦ κράτους, πού περιέχουν τίς έργατικές δργανώσεις, κόμματα και συνδικάτα, ώς πρός τό κύριο, είναι θετική. «Ο Έτιέν Μπαλιμπάρ τή συνοψίει ώς έξης:

«Οι ίδεολογικοί μηχανισμοί τοῦ κράτους είναι λειτουργικά ἐνταγμένοι στή διαδικασία τῶν σχέσεων ἀναπαραγωγής. «Αναπτύσσουν ἀπειρους τρόπους (θρησκευτικούς, πολιτιστικο-εκπαιδευτικούς, ἐπαγγελματικούς, πολιτικούς, νομικούς, ήθικοοικογενειακούς κ.λπ.) υποταγής ή «έγκλησης τῶν ἀτόμων σέ υποκείμενα». Είναι ταυτόχρονα ἀντικείμενο και πεδίο ταξικῶν ἀγώνων στούς δποίους προσδίδουν τίς συγκεκριμένες ίστορικές τους μορφές. Γι' αύτό ή ἀποψη τοῦ Άλτουσέρ ἀντιπροσωπεύει προφανώς τήν πιό ριζική ἀπόπειρα γιά νά θεμελιώσουμε τήν κλασική μαρξιστική θέση σύμφωνα μέ τήν δποία δ «πυρήνας» τῆς κυριαρχης ἀστικῆς ίδεολογίας είναι ή νομική ίδεολογία (διακριτή ἀπό τό δίκαιο, παρόλο πού δέν μπορεῖ νά υπάρ-

6. K. Μάρξ, Ταξικοί άγωνες στή Γαλλία, και MEW 7, 18.

7. K. Μάρξ, Ταξικοί άγωνες στή Γαλλία, MEW, 7,21.

8. K. Μάρξ, 18 Μπρυμαΐρ, VII, και MEW 8, 196-97.

ξει χωρίς αύτό) και, έπομένως, γιά νά στοχαστούμε τήν ιστορία και τήν πολιτική έξω διό τίς κατηγορίες αυτής τής νομικής ίδεολογίας. Άλλα ταυτόχρονα, ένω διατηρει τήν άποψη δι μόνο ή ίδεολογία τής κυριαρχης τάξης μπορει νά δργανωθει σε πλήρες σύστημα — πράγμα που κάνει δύσκολο τό νά μιλα κανείς γιά κάποια "κυριαρχούμενη ίδεολογία" άπομονώσιμη ώς τέτοια— δρίζει δι τή διαρκή "ίδεολογική ταξική πάλη" το καθοριστικό στοιχειο, σε τελευταία ανάλυση, παραδόξως είναι ή θέση που κατέχουν μέσα στο ίδεολογικό πεδίο οι κυριαρχούμενες και ύφισταμενες τήν έκμετάλευση τάξεις.<sup>9</sup>

Θά έπανέλθουμε στόν αντιφατικό χώρο που δρίζουν οι ίδεολογικοι μηχανισμοί του κράτους. Σημειώνουμε ώστόσο, άν τραβήξουμε στίς άκραιες συνέπειες τή λογική τής ένταξης, δι τί κάποιοι έπιγονοι (τού άλτουσερισμού), δέν θά μπορέσουν νά άποφύγουν τή διαπίστωση γιά τήν πλήρη νομιμοφρούσύνη τής έργατικής τάξης και θά άμφισβητήσουν άκόμη και τήν υπαρξή τής που θά τήν άποδώσουν σε «έφευρημα» τής μπουρζουαλίας.<sup>10</sup>

### 'Η Έδεμ τῶν δικαιωμάτων τοῦ ἀνθρώπου

Τά δύσκολα παιγνίδια τού δυνατού και τού έφικτού, τής θεωρίας και τῶν συγκυριῶν έδωσαν άφορμή στόν Μάρκ και στόν "Ενγκελς γιά δάφορες κρίσεις, μερικές φορές και γιά έπανορθώσεις. "Ας θυμηθούμε τή φοβερή έγκληση του *Μανιφέστου*:

"Οι ίδεες σας οι ίδεις άπορρέουν κι αύτές άπό τό διτικό καθεστώς παραγωγής και ίδιοκτησίας: τό δίκαιο σας δέν είναι παρά ή βούληση τής τάξης σας άνυψωμένη σέ νόμο, βούληση που τό περιεχόμενο τής καθορίζεται άπό τίς ίντικές συνθήκες υπαρξης τής τάξης σας".

"Απηχαστε ή φράση αύτή έκεινες τίς σελίδες τής *Γερμανικής ίδεολογίας* δι που δέ Μάρκ άφου έξέθετε τήν αντίφαση άναμεσα σε συμφέροντα ίδιαίτερο και συλλογικό καθώς και τή λύση τής αντίφασης αυτής στήν «άπατηλή κοινότητα» του κράτους, συμπεραίνει:

"Έπεται δι τί δοι οι άγωνες στό έσωτερικό του κράτους, δ άγωνας μεταξύ τῶν δυνάμεων τής δημοκρατίας, τής μοναρχίας και τής άριστοκρατίας, δ άγωνας γιά τό δικαίωμα ψήφου κ.λ.π., δέν είναι παρά οι άπατηλές μορφές κάτω άπό τίς διοπτες διεξάγονται οι

πραγματικοί άγωνες μεταξύ τῶν διαφόρων τάξεων".<sup>11</sup>

Σέ αύτή τήν τελεσίδικη άπόφαση, που ή αισιοδοξία τής θεμελιώνεται πάνω στήν άρχη τής έξωτερικότητας τής έργατικής τάξης, άντιτάσσεται, σαράντα χρόνια άργοτερα, έκεινη τού "Ενγκελς τής διοπίας ή αισιοδοξία αύτή τή φορά προϋποθέτει τήν έσωτερικότητα τής έργατικής τάξης ώς πρόστούς θεσμούς. "Ο "Ενγκελς, έχοντας ύποστηριξει τήν άποψη δι τό 1848, λόγω τής άνωμπότητας τῶν οίκονομικῶν συνθηκῶν στήν άρχη τής βιομηχανικής έπανάστασης, «οι προλεταριακές μάζες δέν είχαν καμιά ίδεα γιά τόν άκολουθητέο δρόμο», στηρίζομενος στίς πρόσφατες έκλογικές έπιτυχίες τής γερμανικής σοσιαλδημοκρατίας, θά προσθέσει:

"Άν αύτό συνεχιστει έτσι άπό σήμερα ως τά τέλη του αιώνα θά κατακτήσουμε τό μεγαλύτερο τμῆμα τῶν μεσοστρωμάτων, μικροαστούς και μικροχωρικούς, και θά άναπτυχθούμε ώς τό σημείο νά γίνουμε ή άποφασιστική δύναμη στή χώρα, μπροστά στήν δοπία δλες οι άλλες δυνάμεις, είτε τό θέλουν είτε δχι, θά δφείλουν νά υποκλιθούν".<sup>12</sup>

Τέλος στά χαρακώματα, ή έπανασταση βρίσκεται στήν άκρη του δικαιώματος τής καθολικής ψηφοφορίας. "Ομως, δ ίδιος δ "Ενγκελς, τρία χρόνια νωρίτερα, έπανερχόμενος αύτοκριτικά στά συμπεράσματα του έργου του 'Η κατάσταση τής έργατικής τάξης στήν Αγγλία δπου προέβλεπε τή συμμετοχή τῶν «ΐδιων τῶν καπιταλιστῶν» στήν άπελευθέρωση τής κοινωνίας, έγραφε:

"Οσο οι κατέχουσες τάξεις δχι μόνο δέν αισθάνονται καμιάν άναγκη άπελευθέρωσης άλλα άντιθετα μέ δλη τους τή δύναμη άντιτίθενται στήν άπελευθέρωση τῶν έργαζομένων, ή έργατική τάξη θά άναγκαστει νά άναλαβει και νά φέρει σε πέρας μόνη τής τήν κοινωνική έπανάσταση»<sup>13</sup> (ύπογράμμιση Ζ.Λ.)

Τό «σόλο» (τής έργατικής τάξης, σύμφωνα μέ τή γνωστή έκφραση του Μάρκ) έπαψε, τάχα, νά είναι «έπική δειο άσμα»;

"Ας σταθούμε γιά λίγο στό ζήτημα τού δικαιώματος τής καθολικής ψηφοφορίας. Μιά δρισμένη αύστηρότητα άπεναντι στίς αύταπτές του "Ενγκελς δέν είναι υπόχρεωτικά άπαραιτητη. "Ας πάρουμε υπόψη δι μ' αύτόν, και περισσότερο γιά τόν Μάρκ, ή καθολική ψηφοφορία ήταν μιά έξαιρετική κατάκτηση, που πραγματοποιούνταν μπροστά στά μάτια τους, φορέας τῶν πιο γόνιμων έλπιδων στήν Αγγλία, τήν Γαλλία, τήν Γερμανία. 'Εμεις, ένω έκεινος δ 190ς αιώνας έχει

τελειώσει και σέ λίγο τελειώνει κι δ 20ός, γνωρίζουμε τί πρέπει νά συγκρατήσουμε άπ' αύτή τήν ιστορία: ή πρόσφατη και σημαντική έπεκταση τού έκλογικού δικαιωμάτος καταρχήν στίς γυναίκες, στή συνέχεια στούς νέους άνω τῶν δεκαοχτώ και αδριό στούς μετανάστες (;) έπιβεβαίωσε στίς δυτικές δημοκρατίες δλοκληρωτικά τήν κυριαρχία του άστισμού, και τήν έξισου καταπληκτική ίκανότητά του ίδεολογικής άφομοιώσης, ένσωμάτωσης και έλεγχου. Τό «μέσον έξαπατήσης» δέν μετατράπηκε σέ «μέσον χειραφέτησης» σύμφωνα με τήν ένγκελσιανή πρόβλεψη. Θά έπανέλθουμε διότι, άκριβώς τό ζήτημα ήπτεται τής ίδεολογίας. Άλλα ής ξεφορτωθούμε στό μεταξύ τήν διλοφάνερη παλινωδία στήν δοπία έδωσε λαβή αύτή ή «κατάκτηση» στούς κόλπους του έργατικού κινήματος μέ τή μορφή τής έναλλακτικής διεξόδου, πού τάχα του προσφέρεται μεταξύ «βίαιου δρόμου» και «ειρηνικού δρόμου». Σά νά 'ταν αύτό τό ζήτημα! Λές και θά ήταν δυνατόν οι κυριαρχούμενοι νά προκρίνουν αύτί τού «ειρηνικού δρόμου» τό δρόμο τής άνοιχτης βίας τής δοπίας θά ήταν τά πρώτα θύματα, δπως άλλωστε είναι τά θύματα τής θεσμοποιημένης βίας. Λές κι έχουν τή δυνατότητα τής έπιλογης. "Ενα παρόμοιο δίδαγμα, δπως κι διν έμφανίζεται, παραγνωρίζει τίς ιστορικές συνήθικες. Ή άναπρεσή του, καθαρά ήτηκή, έπικυρώνει τά άποτελέσματα τής δομῆς. Διότι τό πρόβλημα είναι τελείως διαφορετικό: τό πρόβλημα είναι ένας άγωνας μέσα-έξω, δπου τό παιχνίδι δέν είναι προαποφασισμένο. Ο "Ενγκελς δέν τό άγνοούσε καθώς υπογράμμιζε μέ αύστηρότητα στό Σοσιαλισμό τῶν νομικῶν:

"Η έργατική τάξη μέ τό μετασχηματισμό τού φεουδαλικού τρόπου παραγωγής σέ καπιταλιστικό άποξενώθηκε αύτό κάθε ίδιοκτησία τῶν μέσων παραγωγής. Καθώς δέ μέ τους μηχανισμούς καπιταλιστικού τρόπου παραγωγής άναπαράγεται διαρκώς σ' αύτήν τήν κληρονομική κατάσταση τής μή κατοχής (Eigentumlosigkeit), δέν μπορει νά έκφρασει ίκανοποιητικά τή θέση τής μέσα άπό τίς άπατηλές, νομικές προκειμένες τού άστισμού.

9. E. Balibar, στό *Dictionnaire Critique du Marxisme*, δ.π., λημμα «appareil», σ. 56.

10. B. Edelman, έκδ. Cl. Bourgeois, Paris 1978.

11. Κομμουνιστικό *Μανιφέστο*, E.S. 62, και MEW, 3, 33.

12. Φ. "Ενγκελς, «Πρόλογος τού 1895 στό *Ταξικούς* άγωνες στή Γαλλία», MEW, 22, 524.

13. "Ενγκελς, «Πρόλογος» τού 1892 στήν *Κατάσταση τής έργατικής τάξης στήν Αγγλία*, MEW 22, 321, και E.S. σ. 391.

Δέν μπορεῖ νά άναγνωρίσει πλήρως ή ίδια αυτή τήν κατάσταση παρά μόνο δν κοιτάξει τά πράγματα χωρίς τά γυαλιά τοῦ νομικοῦ, δν τά δεῖ μέσα στήν πραγματικότητα τους<sup>14</sup>. |

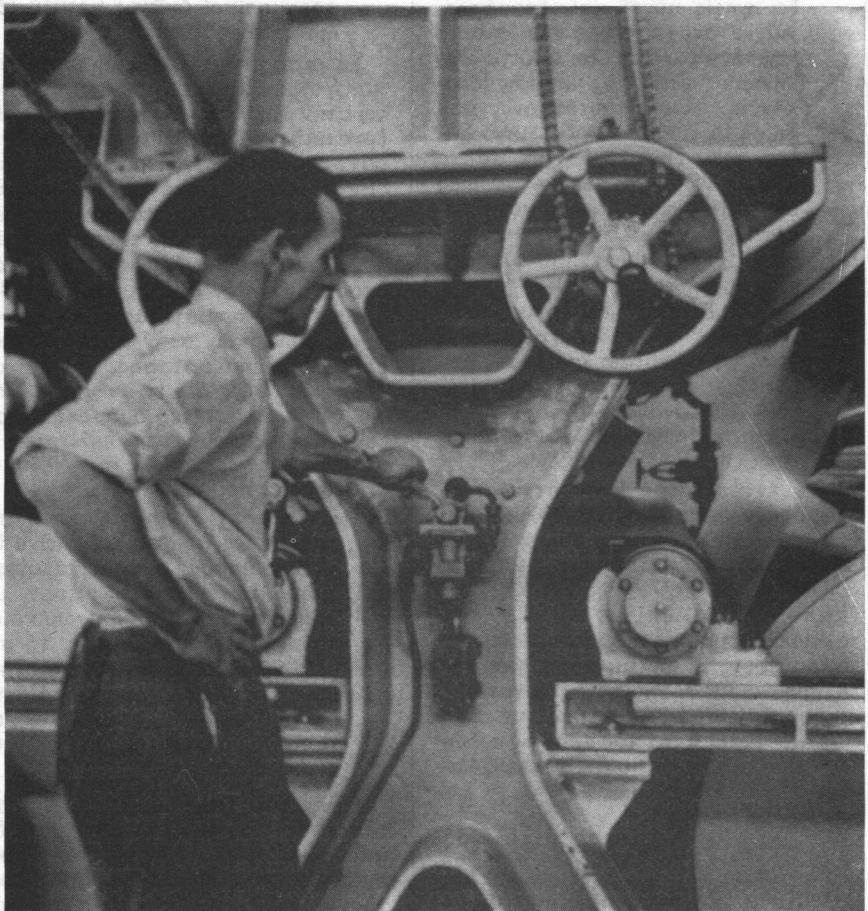
Ο Π. Σιότλερ<sup>15</sup> στήν έμπειριστατωμένη μελέτη πού άφιέρωσε σ' αυτό τό κείμενο τοῦ "Ενγκελς έξαγει τά άνάλογα συμπεράσματα: δ "Ενγκελς προβαίνει «σέ ριζική έκκαθάριση λογαριασμῶν μέ τή νομική ίδεολογία, κυρίαρχη στό πλαίσιο τοῦ ίδιου τοῦ έργατικοῦ κινήματος». Έποστηρίζει δτι «μαρξισμός και νομική ίδεολογία είναι άσυμβιβαστα». Τέλος τῶν αὐταπάτῶν.

Νά προσθέσουμε δτι άκομη και ή «καταστρατήγηση τοῦ νόμου», άκομη κι δταν οι κυριαρχούμενοι άγωνίζονται γιά τό σεβασμό δικαιωμάτων πού προδίδουν οι κυρίαρχοι, πραγματοποιεῖται στό χώρο τοῦ δικαίου και έπιβεβαιώνει τήν ήγεμονία του; "Οτι τό ίδιο συμβαίνει μέ τήν κατάκτηση «νέων δικαιωμάτων»; "Οτι ή διεκδίκηση τῆς ίσοτητας δέν πέτυχε άκομη τό τέλος τῶν τάξεων; "Οτι κανείς δέν πέτυχε νά δεῖ πίσω άπό τό έργατικό δίκαιο τήν ίδιοποίηση τῶν μέσων τῆς παραγωγῆς; Μήπως δλα αύτά σημαίνουν ύποτιμηση τῆς διαλεκτικῆς τῶν άγώνων, τῆς καθημερινῆς τους άναγκαιότητας και τῶν έπιτευγμάτων τους; Καθόλου. Όριακά, σημαίνουν, άντιθετα, τονισμό τῆς σημασίας τους, άπαλλαγή άπό τήν αύταπάτη τῆς έσωτερικῆς κατάρρευσης τοῦ συστήματος (ρεφορμισμός) άλλα και άπό τήν άρνηση νά δουλεύει κανείς πάνω στής άντιφάσεις τοῦ συστήματος (άριστερισμός).

«Τό έργατικό δίκαιο», γράφει θέρεροχα δ Λιόν-Καέν, «έχει μιά διαλεκτική δομή: σέ μιά δεδομένη στιγμή έκφράζει ταυτόχρονα τό καθεστώς τῆς έκμετάλλευσης και τούς περιορισμούς της πού δέργατικός άγνωνας τοῦ έπιβάλλει. Τό έργατικό δίκαιο είναι λοιπόν τό δίκαιο πού δεσπόζει στά νόμιμα έργαλεία τῆς έργατικής ταξικῆς πάλης και τίς κατακτήσεις πού ύπηρξαν χάρη σ' αυτά τά έργαλεία». <sup>16</sup> Αποτελεῖ έπομένως «μιά σειρά κατακτήσεων τῆς έργατικής τάξης εις βάρος τῆς έργοδοσίας και τοῦ κράτους, συνέπεια τῆς πολιτικῆς και τῆς οικονομικῆς της πάλης, κατακτήσεις συχνά άκυρωμένες και έπανακατακτημένες πού συμβάλλουν στή βελτίωση τῆς θέσης της χωρίς ποτέ νά πετυχαίνουν νά άλλάξουν ριζικά τήν έργατική συνθήκη». <sup>16</sup>

(...) Πρέπει, λοιπόν νά συμπεράνει κανείς δτι:

«ή σφαίρα τῆς κυκλοφορίας τῶν έμπορευμάτων, δπου πραγματώνεται ή άγορά και ή πώληση τῆς



έργατικης δύναμης είναι ή πραγματική Έδεμ τῶν δικαιωμάτων τοῦ Άνθρωπου και τοῦ Πολίτη, δτι αυτό πού πραγματικά βασιλεύει μόνο του είναι ή Έλευθερία, ή Ίσοτητα, ή Ίδιοκτησία και ή Μπένθαμ». <sup>17</sup>

Σ' ένα πολιτικό του άρθρο στήν Νέα Έφημερίδα τοῦ Ρήνου δ Μάρξ έγραφε: «Η άστική ίδιοκτησία είναι τό ίδιο άγια και άτρωτη όσο ή φεουδαλική ίδιοκτησία είναι άμφισβήτησμη και τρωτή». Επισήμαινε έδω ένα τεράστιο έμποδιο, ύποτιμώμενο συχνά, πού άπαγορεύει άστόσο κάθε άναλογία άναμεσα στή μετάβαση άπό τόν φεουδαλικό τρόπο παραγωγῆς στόν κομμουνιστικό τρόπο παραγωγῆς, ή διαφορετικά δτι τό προλεταριάτο και οι κυριαρχούμενοι γενικῶς δέν μπορούν νά έπαναλάβουν εις βάρος τοῦ άστισμού τό χτύπημα πού αύτός καταφέρει κατά τῆς φεουδαρχίας, νά έπιβάλει τήν οικονομική του κυριαρχία ένόσω διαρκεῖ ή πολιτική ήγεμονία τοῦ άντιπαλού του. Οι κυριαρχούμενοι πρέπει νά καταφέρουν στόν άντιπαλό τους ένα διπλό χτύπημα, οικονομικό και πολιτικό, και μάλιστα τριπλό: ίδεολογικό. Γνωρίζουμε άλλωστε δτι τό άστικό

κάστρο δέν άποτελεῖται άπό ξέχωρα έξαρτήματα κι δτι δέν καταστρέφεται άπό τά μέσα. Σέ τι χρησιμεύει, λοιπόν, ή ύπονόμευση; Έδω βέβαια δέν τίθεται σέ άμφισβήτηση ή ύπαρξη τῆς έργατικής τάξης ούτε δτι πραγματικός της άγώνας ένάντια στά φαινόμενα, ένάντια και μέσα στό κράτος, ένάντια και μέσα στή νομικοαστική ίδεολογία ούτε δτι άγώνας της γιά τήν πιό πλατιά δημοκρατία. Διαμφισβητεῖται ή άποτελεσματικότητά της και ίκανότητά της νά φέρει σέ πέρας τόν τελικό σκοπό, πράγμα πού δέν έξαρται άπό τήν ύπαρξή της. Από πού θά προέλθει λοιπόν αύτή ή ίκανότητα και ή άποτελεσματικότητα άν δχ άπό τήν έπιστη-

14. "Ενγκελς, Γιά τή θρησκεία, ES. 266 και MEW 21, 494.

15. P. Scitiottler, «Fred. Engels et Karl Kautsky, critiques du "Socialisme des juristes", Procès 1982, άρ. 91, 145-177, και στό Demokratie und Recht, 1980, φ. 1.

16. G. Lyon-Kaen, Manuel du droit du travail et de la Sécurité Sociale, LGDJ, 1955 Παρισ, σ. 18.

17. Κεφάλαιο, 1, 1, 178.



μονική γνώση των ύλικων της συνθηκών; Σ' αυτήν έκ των πραγμάτων ξαναγρίζουμε.

### Η κριτική μέσα στήν άναταραχή

(...) Έπιστημη καί προλεταριάτο

"Οτι ύπαρχει μιά σύνδεση μεταξύ έπιστημης και προλεταριάτου είναι άναντίρρητο. Αυτό διλλωστε έκφραζει τήν ίδια τήν ούσια του μαρξισμού, τήν πιο βαθιά πρόθεση του έργου του Μάρξ. Γνωρίζουμε τό άντικείμενο μιᾶς τέτοιας έπιστημης:

«Ο κομμουνισμός δέν είναι γιά μᾶς ούτε μιά κατάσταση που πρέπει νά δημιουργηθει ούτε ένα ίδινο στό δρόπο διφείλει νά προσαρμοστεί ή πραγματικότητα. Όνομάζουμε κομμουνισμό τήν πραγματική κίνηση (Wirkliche) που καταστρέφει τήν ύπαρχουσα κατάσταση πραγμάτων».<sup>18</sup>

«Ο κομμουνισμός είναι ή δράση του προλεταριάτου ή έγγεγραμένη στήν οίκουμενική ιστορία».

είναι «η οίκουμενική, ή ιστορική υπαρξη τῶν ἀτόμων, ή ἀλλιώς ή

διμεσα συνδεδεμένη μέ τήν οίκουμενική ιστορία υπαρξη τῶν ἀτόμων. (...) Οι σοσιαλιστές και οι κομμουνιστές είναι οι θεωρητικοί τῆς προλεταριακῆς τάξης (...). "Οσο άναζητούν τήν έπιστημη, δοσο δέν κάνουν παρά συστήματα, δοσο βρίσκονται στήν άρχη τῆς πάλης, δέν βλέπουν μέσα στήν ἀθλιότητα παρά τήν ἀθλιότητα, χωρίς νά διακρίνουν τήν έπαναστατική πλευρά, τήν άνατρεπτική, πού θά άνατρεψει τήν παλαιά κοινωνία. 'Απ' αύτή τή στιγμή ή έπιστημη πού παράγεται ἀπό τήν ιστορική κίνηση και συνδέεται μαζί της μέ πλήρη έπιγνωση, παύει νά είναι δογματική γίνεται έπαναστατική».<sup>19</sup>

«Ο κομμουνισμός δέν είναι ἀφομοιώσιμος σέ καμιά φιλοσοφία, σέ καμιά ούτοπια καιμ ἀκόμη λιγότερο, σέ καμιά θρησκεία. Είναι ή ύλικότητα τῶν καπιταλιστικῶν σχέσεων παραγγῆς.

«Οι θεωρητικές προτάσεις τῶν κομμουνιστῶν μέ κανέναν τρόπο δέν έδραζονται σέ ίδες, σέ ἀρχές, πού έφευρε δ τάδε ή δ δείνα μεταρρυθμιστής. Δέν είναι παρά

ή γενική έκφραση τῶν πραγματικῶν σχέσεων (Tatsächlicher Verhältnisse), μιᾶς ύπαρκτης ταξικῆς πάλης, ένός ιστορικού κινήματος πού έκτυλισσεται μπροστά στά μάτια μας».<sup>20</sup>

«Ο ιστορικός ύλισμός, δις τόν ποῦμε μέ τ' δνομά του, δέν παρακολουθει καμιά ἀλλη σκοπιμότητα έξον νά δώσει τό λόγο σ' αύτήν τήν πραγματικότητα, και νά έκφρασει έπομένως τήν ταξική σκοπιά τού προλεταριάτου του.

«Ο Μάρξ τό ύπογραμμίζει στήν άρχη τού Κεφαλαίου:

«Στό βαθμό πού μιά τέτοια κριτική, μέ γενικό τρόπο, ἀντιπροσωπεύει μιά τάξη, δέν μπορει παρά νά ἀντιπροσωπεύει έκείνη τήν τάξη τῆς δοπιάς ή ιστορική ἀποστολή είναι ή έπαναστατικοποίηση τού καπιταλιστικού τρόπου παραγωγῆς και ή τελική κατάργηση τῶν τάξεων, δηλαδή ἀντιπροσωπεύει τό προλεταριάτο».<sup>21</sup>

Μήν ζεχνάμε διλλωστε δτι ο Μάρξ είχε ἀφιερώσει τό βασικό του έργο σέ ένα ἀπό τους πολυάριθμους φύλους του προλεταρίους, τόν δάσκαλο Βίλχεμ Βόλφ, γιό φτωχῶν ἀγροτῶν. "Οσο δέ γιά τή λειτουργία τῆς έν λόγω έπιστημης είναι ή πρόσης πρόδηλη. Έπιφορτίζεται νά άναδειξει τήν πραγματική κίνηση πού ύπαρχει κάτω ἀπό τή φαινομενική, τίς συνθήκες τῆς παραγωγῆς πίσω ἀπό τίς σχέσεις τῆς ἀγορᾶς, τίς τάξεις πίσω ἀπό τήν ἀτομική έξατομικευση, ή διαφορετικά τήν ἀλήθεια τῆς δομῆς πίσω ἀπό τίς μορφές τῆς ένσωμάτωσής της. Καταγγέλλει τό λόγο τῆς ἀπόκρυψης, τίς νομικές αὐταπάτες, πού καλύπτουν «τίς οίκονομικές πρακτικές τῆς κυριαρχης τάξης».

«Οι έπαγγελματίες τῆς πολιτικῆς, γράφει δ "Ενγκελς, οί θεωρητικοί τού δημόσιου δικαίου και τού ιδιωτικού δικαίου ἀποκρύπτουν τή σχέση μέ τά οίκονομικά δεδομένα. Καθώς σέ κάθε ιδιαίτερη περίπτωση τά οίκονομικά δεδομένα έξαναγκάζονται νά πάρουν τή μορφή νομικῶν ἐλατηριών δύστε νά κατακυρωθούν μέ τή μορφή νόμων και καθώς πρέπει έπιστημης νά ληφθει ύπόψη όλοκληρο τό ισχύον δικαιού σύστημα, ή

18. Μάρξ, Γερμανική Ιδεολογία, MEW, 3, 35.

19. Μάρξ, 'Αθλιότητα τῆς φιλοσοφίας, MEW, 4, 13.

20. Μανιφέστο, II.

21. Κεφάλαιο, «Πρόλογος» στή 2η γερμανική έκδοση, MEW 23, 22.

νομική μορφή είναι τό πᾶν καί τό οἰκονομικό περιεχόμενο τίποτε». <sup>22</sup>

Τό μόνο δίκαιο κατά τόν Σπινόζα που είναι διοκλητωτικά ἀντιπαραθέσιμο στό ἀστικό δίκαιο, τό μόνο που είναι μή ἀναγώγιμο καί που γιά τούς κυριαρχούμενους είναι ἔξισον ἀναπαλοτρίωτο μέ τήν κυριαρχία τοῦ πλήθους, είναι τό δικαίωμα στήν ἐπανάσταση.

«Τό δικαίωμα στήν ἐπανάσταση, σέ τελευταία ἀνάλυση, είναι τό μόνο πραγματικό “ἰστορικό δικαίωμα”, τό μόνο πάνω στό δοποῖο ἐδράζονται, χωρίς ἔξαιρεση, ὅλα τά σύγχρονα κράτη». <sup>23</sup>

“Ἄς σημειώσουμε δτι αὐτό τό στερνό χωρίο τοῦ “Ἐνγκελς είναι ἀψεγάδιαστο. Ἡ προσέγγιση ἐκ νέου μέ τόν Σπινόζα δέν ἔρχεται στήν τύχη. Αὐτή είναι ἡ θέση που ἀνέπτυξε δ. Α. Νέγκρι. <sup>24</sup> Καί δ. Α. Ματερόν στό σημεῖο που μᾶς ἀπατσολεῖ δίνει τήν πιό ἔγκυρη παρουσίαση:

«Τό δίκαιο είναι ισχύς, τίποτε ἀλλο. Τό δικαίωμα που ἔχουν οἱ κάτοχοι τῆς πολιτικῆς ἔξουσίας είναι λοιπόν ἡ ισχύς τῶν πολλῶν καί τίποτε ἀλλο: είναι ἡ συλλογική δύναμη πού οἱ πολλοὶ ἐκχωροῦν στούς ἡγεμόνες ἀλλά πού σέ κάθε στιγμή θά μπορούσε νά πάψουν νά τούς τήν ἐκχωροῦν. “Ἄν δ λαός ἐπαναστατεῖ ἔχει δίκιο ἔξ δρισμοῦ καί κατά συνέπεια τό δικαίωμα τοῦ ἡγεμόνα ἔξαφανίζεται ἔξ δρισμοῦ ipso facto. Ἡ πολιτική ἔξουσία, συμπεριλαμβανομένης καί τῆς νομικῆς σημασίας τοῦ δρου «ἔξουσία», είναι ἡ δήμευση ἐκ μέρους τῶν ἡγεμόνων τῆς συλλογικῆς δύναμης τῶν ὑπηκόων τους· δήμευση φαντασιακή που παράγει πραγματικά ἀποτέλεσματα στό μέτρο που οἱ ὑπήκοοι οἱ διοι πιστεύουν στήν πραγματικότητά τῆς. Τό πρόβλημα συνεπῶς δέν είναι νά ἀνακαλυφθεῖ ἡ καλύτερη μορφή κυβέρνησης: ἀλλά ἀντίθετα νά ἀποκαλυφθοῦν οἱ καλύτερες μορφές ἀπελευθέρωσης σέ κάθε τύπο πολιτικῆς κοινωνίας, δηλαδή οἱ δομές που θά ἐπιτρέψουν στούς πολλούς νά ἐπανακτήσουν τήν δύναμή τους ἀναπτύσσοντάς τη στόν μέγιστο δυνατό βαθμό — καί οἱ δοποῖοι χάρη σ’ αὐτήν καί μόνο τήν ἀπελευθέρωση θά γνωρίσουν μιάν δριστή αὐτορρύθμιση». <sup>25</sup>

## Η κομμουνιστική ἰδεολογία

‘Από τά προηγούμενα ἀπορρέουν πολλές συνέπειες. Θά περιοριστῶ νά ἀναφέρω μόνο τήν πρώτη: Σχετίζεται μέ

τό καθεστώς τῆς *Wissenschaft* (Ἐπιστήμης) τοῦ Μάρξ που δέν ἔχει νά κάνει ἀπολύτως τίποτε μέ τήν Πολιτική Οἰκονομία καί ἀντιθέτως ἔχει νά κάνει μέ τήν κριτική τῆς, ἵκανή ἐπομένως νά δικαιώσει τήν ἴδια τήν συγκρότηση τῆς — τήν «πραγματική» ίστορία. <sup>26</sup> Κατά συνέπεια, καί αὐτό ἶσως είναι λιγότερο αὐτονόητο, ἡ ἀστική πολιτική οἰκονομία, ἡ κλασική, που δ. Μάρξ χαρακτηρίζει ως «ἐπιστημονική», δέν ἀπορρέει ἀπό τό ἴδιο καθεστώς. Δέν διαθέτει τόν ἴδιο βαθμό ἐπιστημονικότητας. Είναι ἀπατηλή ἡ ἀναλογία ἀνάμεσα στούς «οἰκονομολόγους», ως «ἐπιστημονικῶν ἐκπροσώπων τῆς ἀστικῆς τάξης», καί τούς κομμουνιστές ως «θεωρητικῶν τῆς προλεταριακῆς τάξης» (Μάρξ, ‘Ἀθλιότητα τῆς Φιλοσοφίας). Ἡ ἐπιστήμη τῶν «οἰκονομολόγων», δημοσιεύει ἀπό τό ἴδιο Grundrisse, δχι μόνο ἔχει ἀδικο νά πιστεύει δτι οἱ ἐννοιολογήσεις τῆς είναι ἔγκυρες γιά δλους τούς τρόπους παραγωγῆς, νά αὐτοανακηρύσσεται δηλαδή οἰκουμενική καί ἄχρονη, ἀλλά ἐπιπλέον ἀδυνατεῖ πλήρως νά γνωρίσει τό ἴδιο τής τό ἀντικείμενό δηλαδή τόν καπιταλιστικό τρόπο παραγωγῆς. Κι αὐτό διότι γ’ αὐτήν ἡ πάλη τῶν τάξεων δέν ἐκτείνεται μέχρι τόν κομμουνισμό ως πραγματικῆς τάσης, ἐνύπαρκτης στίς σύγχρονες σχέσεις παραγωγῆς. Ἀκόμη καί διν τούς ἀποδώσουμε δτι ἔχουν συνείδηση αὐτού τοῦ γεγονότος, οἱ ἐπιστημονικοί ἐκπρόσωποι τοῦ ἀστισμοῦ δέν βλέπουν στόν κομμουνισμό παρά μιά φιλοσοφία, μιά ούτοπια η μιά ...ἰδεολογία.

Μιά δεύτερη συνέπεια, ἰδιαιτέρως σημαντική, ἀνακύπτει σ’ αὐτό τό ἐπίπεδο: καί βέβαια ὑπάρχει μιά κομμουνιστική ἰδεολογία ἡ διαφορετικά «κοσμοαντίληψη». Ἡ συγκρατήσουμε τίς συνιστῶσες τῆς, ἀλληλένδετες μεταξύ τους: τήν ἐπιστήμη καί τό προλεταριάτο. Ἡ μεταξύ τους σχέση δέν είναι σχέση ἐξωτερικότητας τῆς πρώτης ως πρός τή δεύτερη δημοσιεύεται, ως καλός διανοούμενος, δ. νεαρός Μάρξ τό 1843 (ἡ δ. Κάντοντσκι τόν δοποῖο προφανῶς ἀκολούθησε δ. Λένιν) καί θεωρητικοποιούσε μέ τή συγχώνευση ἐργατικού κινήματος καί σοσιαλισμοῦ ἀλλά σέ μιά σύνθετη σχέση διαλεκτικῆς συμπληρωματικότητας καί μέ βάση τά ἀκόλουθα ἐπιχειρήματα.

Α. “Ἄν δ κομμουνισμός είναι ἔγγεγραμμένος στήν ὑλικότητα τῆς ιστορικῆς διαδικασίας, ἡ πραγματικότητα του, δηλαδή οἱ κυριαρχούμενοι καί κυρίως τό προλεταριάτο («πού παράγει τό κεφάλαιο καί τό κάνει νά καρποφορεῖ») <sup>27</sup> είναι οἱ κύριοι παράγοντές του. Καί τό είναι, πάνω ἀπ’ δλα μέ τήν πρακτική τους σ’ αὐτό τό ἀνακάτωμα πού δονομάζεται πάλη τῶν τάξεων. Αὐτό που δονομάζεται «ταξικό ἐνστικτο»

η «έργατική αὐθορμητικότητα» είναι μάρτυρες, τόσο παλαιοί δσο καί τό ἴδιο τό ἐργατικό κίνημα, δραγανωμένο ἡ δχι, δρατό σέ κάθε περίπτωση, τουλάχιστον ἀπό τό 1830 καί μετά. Ὅφιστάμενοι τήν ἐκμετάλλευση ἐνάντια στούς ἐκμεταλλευτές τους, ἡ προλεταριακή κουλούρα λέει αὐτά πού θέλει νά πει. Ὁ Μάρξ πού ἔδωσε τόση προσοχή στή Συνέλευση τῆς Γαλλικῆς ‘Ἐπανάστασης, στήν ἔξέγερση τῶν ὑφαντουργῶν τῆς Σιλεσίας, στή ἐπαναστάσεις τοῦ ’48 καί στήν Κομμούνα τοῦ Παρισιού, δέν ἀγνοοῦσε τά συνθήματα «ἡ βασιλεία μας θά ’ρθει δταν ἡ δική μας τελειώσει<sup>28</sup>...», «παραγωγοί, ἃς σώσουμε μόνοι μας τόν ἔαυτό μας». Οι ἐπιπτώσεις αὐτής τῆς πρακτικῆς στήν ἴδια τοῦ τή σκέψη ἔπαιξαν ἀποφασιστικό ρόλο.

Β. Η συμβολή τοῦ Μάρξ τοῦ ἴδιου σχετικοποιεῖται σ’ αὐτή τήν ἀναμέτρησης. Μπαίνει δίπλα σέ ἄλλες, μέ τήν ἴδια μεριά τῶν μεγάλων ούτοπιστῶν Σαιν Σιμόν, Φουριέ, “Οουεν πού δ. Μάρξ ἀκατάπαυστα ἔξυμνοῦσε: ἡ κατά τή μεριά τοῦ Ντιέζγκεν αὐτόν τόν φιλόσοφο-βαρελά: ἡ κατά τή μεριά τοῦ Χόντσκιν πού, δημοσιεύει δ. Όζιέ ὑπῆρξε «ἔνας ἀπό τούς πρώτους προλετάριους κριτικούς τῆς πολιτικῆς οἰκονομίας»<sup>29</sup>, καί τόσους ἄλλους μέ ἡ χωρίς ἀναγνώριση χρέους ἐκ μέρους τοῦ Μάρξ. Αὐτή ἡ σχετικοποίηση τῆς συμβολῆς τοῦ Μάρξ τοῦ δίνει περισσότερη ἀξία διότι σ’ αὐτόν δοφείλεται ἀποκλειστικά, δημοσιεύει δ. ‘Ἐνγκελς, τό πέρασμα ἀπό τήν ούτοπια στή ἐπιστήμη, καί, μέ τό Κεφάλαιο, ἡ ἀνάδειξη τῶν δρων μάς πραγματικῆς ἀπελευθέρωσης τῆς ἐργασίας. Ο ἴδιος δ. ‘Ἐνγκελς στόν Σοσιαλισμό τῶν νομικῶν θά προσθέσει:

‘Ο Μάρξ βοήθησε τήν ἐργατική τάξη μέ τήν υλιστική ἀντίληψη τῆς ιστορίας, μέ τήν ἀπόδειξη πού προσκόμισε δτι δλες οἱ παραστάσεις τῶν ἀνθρώπων, νομικές, πολιτικές, φιλοσοφικές, θρη-

22. “Ἐνγκελς, Λουδοβίκος Φόνερμπαχ, MEW 21, 30.

23. «Πρόλογος» τοῦ “Ἐνγκελς στούς Ταξικούς ἀγώνες στή Γαλλία, Μάης 1925, MEW 22, 524.

24. A. Negri, *L' anomalie sauvage*, PUF, 1982, «Πρόλογος» A. Matheron.

25. Bl. E. Balibar, “Le statut anarchiste de la philosophie” στο *Dictionnaire Critique du Marxisme*, δ. π.

26. Κεφάλαιο, ES, 1, 3, 55, σημ. 1.

27. *Notre règne arrivera quand votre règne finira*, ἀπόστασμα ἀπό ἐργατικό τραγούδι τῶν Kanuts, μεταξεργατῶν τῆς Λιών πού ἔξεγέρθηκαν τό 1830 καί 1831.

28. J.P. Osier, *Thomas Hodgskin*, Paris, Maspero 1976.

σκευτικές κ.λπ., άπορρέουν, σέ τελευταία ανάλυση, άπό τίς συνθήκες της οίκονομικής τους ζωής, άπό τόν τρόπο παραγωγής και άνταλλαγή τών προϊόντων. "Ετσι δόθηκε στό προλεταριάτο έκεινή ή κοσμοαντίληψη πού άντιστοιχούσε στίς λειτουργίες της θηραξής του καί τού διώνα του: στήν έλλειψη ίδιοκτησίας τών έργαζομένων άντιστοιχούσε ή έλλειψη αύταπατών στό κεφάλι τους. Κι αυτή ή προλεταριακή κοσμοαντίληψη κάνει τώρα τό γύρο τού κόσμου. (MEW, 21, 494).

**Γ. Η βοήθεια τοῦ Μάρκ φωτίζει μέ νέο φῶς τή σχέση ἐπιστήμη-προλεταριάτο. Μέ τήν έννοια δι τόπο τή μία μεριά, σέ πρακτικές ἀμφισβήτησεις τῆς καθεστηκούσας τάξεως καταδικασμένες στή διασπορά, στήν ένσωμάτωση, ή στήν άποτυχία, προσφέρει τά θεμέλια πού τούς έξασφαλίζουν άντικειμενικότητα, ένότητα, άμυνα και προσπτική νίκης: άλλα πού, άπό τήν άλλη μεριά, ή συμβολή τοῦ Μάρκ δέν θα μπορούσε ποτέ νά γίνει τό άνοκατάστατο αύτῶν τῶν πρακτικῶν, ή, άκόμα, νά τίς δημεύσει γιά λογαριασμό της. Θά χρειαζόταν μεγάλες δόσεις σχολαστικότητας ή ἀπλοϊκότητας γιά νά περισταλεῖ αύτή ή ἀμοιβαία άνταλλαγή στό άποπτωχευτικό ζεῦγμα τῆς θεωρίας και τῆς πρακτικῆς δου ή δεύτερη δέν παρέχει στή πρώτη, δηλαδή στήν ἐπιστήμη, παρά προσχέδια, τραυλίσματα ή... έφαρμογές. Χωρίς τήν έργατική δημιουργικότητα διστορικός ύλισμός δέν θά 'ταν τίποτε: χωρίς τίς μάζες οι ίδεες δέν θά γίνονταν ποτέ ύλικές δυνάμεις. Γι' αύτό οι μάζες κάνουν τήν ιστορία. "Οσα δι "Ενγκελς ἀπόμυθεν στόν Μπόργκιους σχετικά μέ τή σχέση ἐπιστήμης-τεχνικῆς, έδω ἀποκτούν πλήρη σημασία (ἐπιστολή, 25 Ιαν. 1894). Μέ τή μόνη διαφορά δι τή ή ἐπιστήμη πού μᾶς ἀπασχολεῖ έδω δέν διδάσκεται στό σχολείο, άλλα στή διάρκεια τών ταξικῶν άγώνων, και δι τή είναι μέσα στήν άναταραχή.**

"Η ἔκφραση κομμουνιστική ίδεολογία στά έξης θά άντιστοιχεῖ καλύτερα στή σχέση ἐπιστήμη-προλεταριάτο. Είναι προτιμότερη άπό τήν ἔκφραση προλεταριακή ίδεολογία, πού χωρίς νά είναι άναντιστοιχη πρός τό άντικειμένο της, παρουσιάζει ώστόσο τό διπλό πλεονέκτημα νά ύπαινισσεται άφ' ένός μιά περιστολή στήν ίδια τήν τάξη και άφ' έτέρου νά έλαχιστοποιει τή «βοήθεια» πού ή τάξη δέχεται. "Οτι δι μαρξισμός γίνεται και δι ίδιος μ' αύτό τόν τρόπο ίδεολογία δέν άποτελεῖ άντιφαση. Αντίθετα, στή διάρκεια τών ίδεολογικῶν άγώνων έξασφαλίζει στούς κυριαρχούμενους τό πλεονέκτημα μιᾶς θεμελιωμένης αύτεπίγνωσης.

## Τό ζήτημα τοῦ κόμματος

Καταλήγουμε σέ ένα νέο ζήτημα, σχετικό μέ ασκηση τής ἐπιστήμης ή διαφορετικά μέ τήν έφαρμογή τής κομμουνιστικής ίδεολογίας. Μιά έτοιμοπάραδοτη ἀπάντηση έρχεται αύθόρμητα: έκεινη πού θεωρεῖ τό κόμμα, ώς τήν άνωτερη μορφή τῆς συνείδησης, τόν έγγυητή τών συμφερόντων ή τῆς «ἀποστολῆς» τῆς τάξης. 'Άλλα τά πράγματα δέν είναι τόσο άπλα. 'Ακόμη και γιά τόν ίδιον τόν Μάρκ — κυρίως γι' αύτόν.

**A. Ποιά είναι τά καθήκοντα τών κομμουνιστῶν;** "Ετσι άνοιγει, ώς γνωστόν, τό δεύτερο μέρος τοῦ *Μανιφέστου*, πού τιτλοφορεῖται «προλεταρίοι και κομμουνιστές». 'Έκει, μέ τόν πιό άμεσο τρόπο, μαθαίνουμε: δι τούς κομμουνιστές διαφέρουν άπό τούς προλεταρίους· δι τούς κομμουνιστές δέν σχηματίζουν ένα ξεχωριστό κόμμα· δι τούς δέν άντιθενται στά «Άλλο έργατικά κόμματα»· δι τούς δέν έπιδιώκουν νά πλάσουν τό έργατικό κίνημα μέ βάση «ίδιαίτερες ἀρχές», σέ διάσταση μέ τά «συμφέροντα διόλκηρου τοῦ προλεταριάτου». δι προωθούν, ώς μόνα διακριτά σημεία, «τά άνεξάρτητα συμφέροντα τής έθνικότητας άλλα και κοινά σέ διο τό προλεταριάτο» και «τά συμφέροντα τοῦ κινήματος στήν διόλτη του». δι τούς δέν «ό σκοπός τους είναι ή ίδιος μέ τό σκοπό διων τῶν προλεταριακῶν κομμάτων: συγκρότηση τοῦ προλεταριάτου σέ τάξη, άνατροπή τής άστικής κυριαρχίας, κατάκτηση τής πολιτικῆς έξουσίας άπό τό προλεταριάτο». 'Η ύπεροχή στήν κατανόηση τών συνθηκῶν τής ιστορικῆς κίνησης παρέχει στούς κομμουνιστές τή μοναδικότητα τού νά είναι τό «τμῆμα» [«Teil»] τό πιό άποφασιστικό τῶν έργατικῶν κομμάτων διων τῶν χωρῶν, πού συμπαρασύρει δια τά άλλα».

"Ας κρατήσουμε τό πρωταρχικό καθηκον τῶν κομμουνιστῶν: τή συγκρότηση τοῦ προλεταριάτου σέ τάξη, και δις άφησουμε στήν άκρη τής θεωρήσεις, άκόμη και τίς μαρξιστικές, γιά τήν τάξη καθ' έαυτήν και τάξη γιά τόν έαυτό της. Τό προλεταριάτο δέν είναι τάξη. Μπορεῖ νά γίνει άν κατανίκησει τήν έξατομίκευση τῶν άτομων, ένύπαρκτη (ιστορικά) και άπαραίτητη (ίδεολογικά) στήν καπιταλιστική κυριαρχία. Γι' αύτό οι κομμουνιστές διφεύλουν και μπορούν νά τό βοηθήσουν, βοηθούμενοι και οι ίδιοι στό έργο τους άπό τήν έμπειρια και τίς πρακτικές τών προλεταρίων. 'Ως έκ τούτου, ή ταξική συνείδηση δέν είναι τίποτε άλλο άπό τή συνείδηση ποίηση, «τήν κατανόηση», τῶν συνθηκῶν ύπαρξης και πάλης. Ούτε ψυχολογικό συμπλήρωμα ούτε δῶρο· δι πού θά πει δ Λούκατς, δέν «είναι κατακυρωμέ-

νη» παρά μέ τό νά είναι παρούσα —δχι καθ' έαυτήν— στήν πράξη τής πραγματικής κίνησης. Οι άγωνιστές και οι ήγετες τής Α' Διεθνούς, δπως σήμερα οι άνταρτες στή Γουετεμάλα και τό Σαλβαντόρ, δέν είχαν διαβάσει τό πρώτο βιβλίο τοῦ *Κεφαλαίου*. 'Ωστόσο τό έφαρμοζαν στόν άνοιχτό άνταγωνισμό τών έργατικῶν κομμάτων και τών θεωριῶν τους.

'Η κομμουνιστική ίδεολογία, λοιπόν, δέν είναι ταυτόσημη μέ τήν έργατική τάξη, τό δικό τής έντευθεν και τό έπεκεινα — ή έπιστημη δέν άνήκει σέ διο τόν κόσμο, άκόμη και στήν άστική τάξη; 'Η τάξη πού έχει, έπιπλέον, αύτό τό σκοπό δέν είναι ταυτόσημη μέ κανένα κόμμα διότι, άκριβῶς, παράγει πολλά. 'Ωστόσο πασχίζει συνεχῶς νά αύτοανψωθεῖ σέ κόμμα και άκομη περισσότερο νά συσπειρώσει και άλλα κοινωνικά στρώματα και άτομα στή «σκοπιά τοῦ προλεταριάτου». Πράγμα πού σημαίνει δι τό πνεύμα τοῦ κόμματος» δέν είναι ταυτόσημο μέ ένα συγκεκριμένο κόμμα γιατί είναι τό κατεξοχήν πνεύμα τής τάξης. 'Ο Μάρκ έγραφε στόν Μπούχνερ: «...Η έμπιστοσύνη πού τρέφω γιά σᾶς ώς άνθρωπο τής έπιστημης και τοῦ κόμματος...» (1η Μαΐου 1867).

**B. Είναι άσκοπο νά ύπογραμμίσει κανείς πόσο μακριά βρίσκεται άπ' αύτή τήν άποψη έκεινη πού θεωρεῖ τούς κομμουνιστές ένα και μοναδικό κόμμα, τό ταυτίζει μέ τήν τάξη ώς ίδιοκτήτη της (τό κόμμα τής έργατικῆς τάξης), άποδοκιμάζοντας και καταπολεμώντας τούς άλλους κομματικούς σχηματισμούς, τήν πλάθει μέ βάση τής «ίδιαίτερες ἀρχές του» και τού ένσταλάζει τήν έπιστημη μέ μονοσήμαντο τρόπο. Δέν άπομένει μετά ταῦτα παρά τό κόμμα, οι μηχανισμοί του και άρχηγός του νά άγιοποιηθούν, νά άγιοποιηθεῖ η έπιστημη του σέ δριστικό τυφλοσύρτη (διαλεκτοματεριαλισμός, ιστορικοματεριαλισμός) και τό διό νά κατακυρωθεῖ άπό τό κομματικό πνεύμα πού συγχέεται μέ τήν στρατιωτικό μοναρχική πειθαρχία.<sup>29</sup>**

Αύτά σημαίνουν δι τό κόμμα είναι μιά ιστορική κατασκευή. Δέν θά άσχοληθω έδω μέ τήν καταγωγή του περιοριζόμενος νά θίξω δι τό έπιβληθηκε προοδευτικά έκινωντας άπό μιά παλαιότερη κατάσταση δπου συνυπήρχαν άυθόρμητα κινήματα, πολλαπλότητα δργανώσεων και θεωρητικούδεολογικῶν ρευμάτων, ήδη πρίν τή δεκαετία τοῦ 1840, τήν προεπαναστατική, πρίν τήν Α' Διεθνή και τήν Κομ-

29. B. Georges Labica, *Le marxisme-Léninisme, éléments pour une critique*, Paris 1983.

μούνα. Ο Μάρξ και διαλέγεται ήταν σύγχρονοι αυτής της έξιετης και έξιποσαν τίς εντάσεις της. Ο "Ενγκελς" έγραψε στόν Μπέμπελ:

«Οι άνθρωποι νομίζουν ότι άπ' έδω τραβάμε τά νήματα δόλοκληρης αυτής της ιστορίας ένων ξέρετε έξισουν καλά μέ έμενα ότι σχεδόν ποτέ δέν άναμειχθήκαμε στις έσωτερικές υποθέσεις του κόμματος και ότι διαν, κατά τύχη, το είχαμε κάνει, ήταν πάντα για νά άποκατασταθούν, στο μέτρο του δυνατού, οι άστοχιες πού κατά τή γνώμη μας είχαν διαπραχθεῖ, και πάντα στό έπίπεδο της θεωρίας» (28 Μαρτίου 1875).

Μπορούμε μάλιστα νά υποθέσουμε ότι δέν έφυγαν άπό τίς λανθάνουσες στή σχέση έπιστημα-προλεταριάτο άντιφάσεις και δικαίως νά θέσουμε, δημοσίως τό πράττει διαλέγεται Μπαλιμπάρ, τό έρωτημα:<sup>30</sup> Μήπως υπάρχουν στόν Μάρξ και τόν "Ενγκελς" δύο λόγοι άνταγωνιστικοί για τό ζήτημα του κόμματος;

Σήμερα, έμπρος στά μάτια μας ή κρίση της «μορφής-κόμμα», κεντρικό στοιχείο της «κρίσης του μαρξισμού», μαρτυρεῖ πιθανότατα γιά τό τέλος μιᾶς περιόδου γιά τήν διάγνωση άκομη δέν έχει γίνει ούτε βρέθηκαν τά φάρμακα. Έφιστω μόνο τήν προσοχή στή σύγκλιση φαινομένων δημοσίων ή πολιτική άποχη, ίδιως τών έργατων, μέ τήν άναπτυξήν, νέων και άξιοστημέων κινήματων πού δημοσάστηκαν «νέα κοινωνικά κινήματα» — φεμινίστριες, οίκολόγοι, άντραστοιςτές κ.λπ.—, διότι ή έξωγενής κριτική τους μοῦ φαίνεται νά μαρτυρεῖ γιά τόν μή συν-εκτατικό χαρακτήρα της κομμουνιστικής ιδεολογίας στό κόμμα και τήν τάξη.

Παρά τήν έπαλληλότητα τους, αύτοί οί τρεις δροι παραμένουν διακριτοί. Τά πάντα συμβαίνουν σάν τό κόμμα τής έργατικής τάξης νά βρέθηκε στήν παγίδα του γεννήτορά του, δηλαδή τήν ίδια τήν έργατική τάξη, και ώς έκ τούτου δέν μπόρεσε νά άνταποκριθεῖ στή λειτουργία άναπαράστασης τών «συμφερόντων του κινήματος στήν διάτητά του». Είναι σά νά βρισικόμαστε σέ μια έντελως διαφορετική άπό τήν προηγούμενη κατάσταση, δης πούμε σάν κι έκεινη του Μανιφέστου, χωρίς άστοσο, είναι πρόδηλο, νά είναι δυνατό νά άπαλλαγούμε άπό μιά διαστροφή ή νά άντιτάξουμε τή γόρμα στήν παρέκκλιση — αύτό τό ζεῦγος τών ένοχων. Μπορούμε ώστοσο νά έπικυρώσουμε τό κλείσιμο μιᾶς ίστορικής περιόδου.

Γ. Αύτό πού είναι άλήθεια γιά τήν έργατική τάξη μήπως δέν είναι άλήθεια και γιά τό κάθε κόμμα. "Αν ή σύμπτωση ίδεολογίας-τάξης-κόμματος θά πρέπει νά έγκαταλειφθεῖ στήν μπουτίκ τών αύταπατών ή, άκριβέστερα, νά παραπεμφθεῖ στόν άπλοποιτικό βο-



λονταρισμό τών πολιτικών πρακτικών, αύτό ίσχυει και γιά τήν άστική τάξη και τίς μεσαίες τάξεις, τούς χωρικούς και τούς διανοούμενους.

"Αν τό ζήτημα τού κόμματος, δημοσίου, είναι άξεδιάλυτα συνδεδεμένο μέ τό ζήτημα τού κράτους, μήπως δέν θά πρέπει νά έπανεξετάσουμε και τά δύο πάνω στίς ίδιες βάσεις; "Οταν πρόκειται γιά τό προλεταριάτο, τό νά μιλάμε γιά «κόμμα κυβέρνησης» δέν άντιπροσωπεύει τήν δημολογία, κάτω άπό ψευτοπαλικαρισμούς, τής άδυναμίας νά άντιμετωπεῖ ή κυρίαρχη ίδεολογία, τό άθραυστο τελικά τού άστικού κάστρου;

Τέλος, πάνω σέ ένα πεδίο πιό σίγουρο, μήπως δέν άρμόζει καλύτερα νά άπαρνηθεῖ κανείς κάθε ψευδοεπιλογή πού θά ύποχρέωνται τούς κυριαρχούμενους νά αιώρονται άναμεσα σέ μιά πρακτική στά διάκενα τής έξουσίας και τήν οίκειοποίηση τής έπιστημονικότητας πού τούς έκθέτει; Μήπως δέν θέσαμε σέ δοκιμασία καθένα άπό τούς δρους τής άλτερνατίβας και δέν άνακαλύψαμε τό άδιεξοδο στό δημοσίο διδηγούνσε, πότε στόν τομέα τής παραγωγής και πότε στόν τομέα τών τάξεων;

### 'Άκομη γιά τήν κομμουνιστική ίδεολογία'

'Απομένει νά μιλήσουμε άκομη γιά τήν κομμουνιστική ίδεολογία. Αύτή ήταν τό άντικείμενό μας και σέ διάφο-

ρες στιγμές αύτήν έντοπισαμε ώς αύτονομία τού προλεταριάτου και μόνο παράγοντα ένσωματωμένης έκρηκτικότητας. Αύτή είναι τό ζήτημα. Διότι ώς πρός τήν καπιταλιστική και τή μικροαστική ίδεολογία τά πράγματα είναι καθαρά. Ή πρώτη είναι σύμφωνη στή δομή (κυριαρχίας), ή δεύτερη είναι τό κατεξοχήν πεδίο σχηματισμού τών ίδεολογιών. Μέ αύτές τίς δύο ή κομμουνιστική ίδεολογία έχει τό έξης κοινό: άφορά δλους τούς κοινωνικούς παράγοντες, μέ τήν έννοια δι τόπου, άμαδες, άκομη και τάξεις δυνητικά μπορεῖ νά προσχωρήσουν σ' αύτήν. Γνωρίζουμε ώστόσο δι τή ή έργατική τάξη είναι δι προνομιακός άντιπρόσωπος και φορέας της λόγω τής θέσης της στίς σχέσεις παραγωγής και συνάμα λόγω τών συμφερόντων της, τών άγκων της και τής έπιδεκτικότητάς της γά γνωρίσει τό σύνολο τού κοινωνικού δυναμικού. Άλλα ή κάθε τάξη δέν μοιάζει μέ τίς γειτονικές της. Η άστική είναι ένοποιημένη χάρη στήν πρακτική της (τό κεφάλαιο) και τήν έξουσία της (τό κράτος), ή μικροαστική χάρη στήν ίδεολογική της λειτουργία. Ή έργατική τάξη είναι δι αύτικείμενο μιᾶς διπλής ύποταγής: στήν άστική τάξη ή δομική ύποταγή: στή μικροαστική έπίσης ώς δομική, άλλα αύτή ή ύποταγή είναι δι αύτικατη διότι, δημοσίευμα παρατηρούσε ή Λούξεμπουργκ:

«ή μικροαστική τάξη ήταν τό τσιμέντο πού, κατά τίς εύρωπαίκες έπαναστάσεις, ένοποιησε τίς πιό έπερόκλητες τάξεις· έδρασε μέ δημιουργικό τρόπο και ύπηρξε δι φορέας έκεινης τής άναγκαίας λειτουργίας μέσω τής δημοσίας παρουσιάστηκε ώς ή διλότητα τού «λαού» σε ταξικούς άγωνες πού, λόγω τού ιστορικού τους περιεχόμενου, ήταν κινήματα τής μπουρζουάζιας». Και ταυτόχρονα συμπλήρωνε, «ήταν ή πολιτική, πνευματική και ίδεολογική παιδαγωγός τού προλεταριάτου».<sup>31</sup>

"Ας σημειώσουμε δι τή ή πλάνη τής Λούξεμπουργκ συνίσταται στό δι τή ήθελε νά πιστεύει δι αύτός δ ρόλος τής μικροαστικής τάξης, δημοσίας προλεταριάτο-άστικμός. Ή άναπτυξη τού καπιταλισμού άπό έκεινη τήν έπο-

30. E. Balibar, "Etat, parti idéologie" σε συλλογικό έργο με A. Tosel και C. Luporini, Paris 1979.

31. R. Luxemburg, Les enseignements des trois Doumas, 1908

χή έδειξε τήν αύταπάτη που μοιράζονται οι περισσότεροι από τους φίλους της και άντιπάλους της στή Β' Διεθνή.

Η έργατική τάξη για νά ύπερνικήσει μιά τέτοια ύποταγή έχει ένα διπλό καθηκον: 'Αφ' ένος νά γίνει τάξη, νά πραγματώσει τήν αυτονομία και τήν ένοτητά της· καιί διφ' έτερου νά κερδίσει μέ το μέρος της, στήν ταξική της θέση, τήν πλειοψηφία, δην δχι τό σύνολο, τῶν κυριαρχουμένων, τῆς μικροαστικής τάξης συμπεριλαμβανομένης.

Η κομμουνιστική ίδεολογία είναι, λοιπόν, δυνητικά πλειοψηφική καιί ίκανή νά κυριαρχήσει. Ποιά μέσα τῆς προσφέρονται γιά νά φέρει σέ πέρας τήν «άποστολή» της;

Τό πράτο πού έρχεται στό μυαλό είναι ή δργάνωση. Πρόκειται γιά τήν πασίγνωστη θεωρία τοῦ κόμματος τῆς πρωτοπορίας πού έξέθεσε δι Λένιν στό *Tί νά κάνουμε;* Η πολιτική φροντίδα, δηλαδή ή άνατροπή τοῦ άστικού κράτους, δέν παίρνει άπλως τό προβάδισμα στόν οικονομικό άγωνα άλλά τοῦ δίνει καί νόημα. Πασχίζει νά τόν βγάλει άπό τά έργοστάσια νά τόν μεταπίσει έξω άπό τήν παραγωγή ένώ αύτή ή τελευταία, ούτως ή άλλως, παραμένει τό πεδίο τής ύποταγής και τῶν άγωνων περικύλωσης· νά τή μεταπίσει πρός άγωνες άμφισθήτησης τῶν μορφῶν κυριαρχίας πού έγγυῶνται τήν αίωνιτη τῆς σχέσης κεφάλαιο-έργασία. Γι' αύτό τό κόμμα πρέπει νά πραγματοποιήσει τή *«συγχώνευση»* θεωρίας καιί τάξης, έγγραφοντας τίς έμπειριες τῶν άγωνων στήν κατανόηση αύτοῦ τοῦ στόχου. Τό κόμμα, λοιπόν, τοποθετεῖται άπό τήν πλευρά τῆς έπιστήμης.

Ξέρουμε πού δόδηγησε αύτή ή λογική μέ τήν έπεξεργασία τοῦ καυστικού μοντέλου. Σέ άντιθεση μέ τούς πρώτους μπολσεβίκους πού γνοιάζονταν γιά τή διαλεκτική μάζες-κόμμα, θά άνοιξει τό δρόμο τῆς παντοδυναμίας τῆς κομματικής καθοδήγησης. Τό κορυφαίο σημείο θά είναι τό σταλινικό δόγμα πού θά άποδώσει στήν ήγειτη διμάδα καιί τελικά στόν Γενικό Γραμματέα τήν παντογνωσία καιί τήν παντοδυναμία. Άλλα ήδη ή γερμανική σοσιαλδημοκρατία είχε έξασφαλίσει τό πέρασμα άπό τό κόμμα τῆς πρωτοπορίας στό μαζικό κόμμα, θέτοντας τήν κομματική μάζα κάτω άπό τόν έλεγχο τῶν ήγειτῶν, τόσο πολύ πεφωτισμένων πού ήταν σέ θέση νά άποφασίζουν δην ή έπανάσταση ώριμασε ή δχι, δην πότε και πώς οί ένων λόγω μάζες έπρεπε νά έπεμβουν ή δχι.

"Οποια κι ἄν είναι ή ιστορική νομιμοποίηση μάζας παρόμοιας άπάντησης θά πρέπει νά παραδεχθούμε δι ήταν άκατάλληλη: Γιά πολλούς λόγους:

A) "Αν κρατήσουμε τό δίδαγμα τοῦ *Μανιφέστου* σύμφωνα μέ τό δόποιο ή τάξη δφείλει νά γίνει κόμμα, τό κόμμα



δέν πρέπει νά ύποκαταστήσει τήν τάξη παρά προπαιδευτικά καιί προσωρινά ώστε νά δημιουργηθούν οί έγκυροι πρωταγωνιστές, ή δπως λέει δι Λένιν, οί διανοούμενοι νέου τύπου, προλεταριακού, και νά περιοριστούν τά άποτελέσματα τῆς ταξικής διάσπασης πού άναπαράγονται συνεχῶς λόγω τοῦ άνταγωνισμοῦ τῶν έργατῶν μεταξύ τους.

B) Η διατήρηση μάζας τέτοιας κατάστασης καιί άκόμη περισσότερο ή θεσμοποίησή της σημαίνει καθιέρωση μάζας σχέσης παιδαγωγικής μεταξύ κόμματος καιί τάξης καιί, πέρα άπ' αύτό, μέ τίς μάζες πού δφείλουν νά προσχωρήσουν σέ μάστρατηγική καιί σέ τακτικές πού άλλοι έχουν έπεξεργασθεί στό άνομά τους καιί άντι γ' αύτές. Μιά τέτοια σχέση, είτε τό θέλουμε είτε δχι, άντιπροσωπεύει άναγκαστικά μάστρηση κυριαρχίας. Τό κόμμα τῆς έργατικής τάξης άναπαράγει γιά λογαριασμό του τή σχέση άστική τάξη-κράτος/ύποκειμενα-πολίτες. "Ετοι, δέν προξενεί έκπληξη δι ήρχονται έπιμονα στήν έπιφάνεια, στήν ίδια τήν δρολογία τοῦ κόμματος, οί άναλογίες μέ τό στρατό καιί τήν *Έκκλησία*. Μήπως θά πρεπε, δπως μερικοί καλόπιστα πιστεύουν, στήν κομ-

ματική αύστηρότητα νά άντιπαραθέσουμε τίς άρετές τοῦ ταξικοῦ αύθορμητισμοῦ τῶν μαζῶν; Έδω προκύπτει μιά ψευδοδιαμάχη, άπεναντι στήν δοπία ή στάση τοῦ Μάρκ, καιί τοῦ "Ενγκελς είναι ίδιαίτερα διαφωτιστική γιατί συνεχῶς ένσωμάτωναν στίς θεωρητικές τους άναλύσεις τίς πραγματικές πρακτικές τοῦ έργατικού κινήματος τῆς έποχής τους. Τό *Κεφάλαιο* μαρτυρεῖ περί αύτοῦ. Οι άλλεπάλληλες έπανορθώσεις τοῦ Μάρκ λένε πολλά γιά τή φύση τῆς προσπάθειάς του: ίδιως ως πρός τή δικτατορία τοῦ προλεταριάτου. Νά βεβαιώνει· κανείς μαζί μέ τόν Λένιν δι ή δι Μάρκ κι δ "Ενγκελς ύπηρξαν άπό τή μιά άκρη ως τήν άλλη τής υπαρχής τους «άνθρωποι τοῦ κόμματος» δέν μπορεῖ νά σημαίνει δι ήταν «άνθρωποι τής δργάνωσης», μέ τή μεταγενέστερη έννοια τοῦ δρου, παρά μέ τό τίμημα μιᾶς παρανόησης πού άποσιωπά δι ή τό κόμμα τους συγχέονταν μέ τήν τάξη καιί δι ή δπωψή τους δέν ήταν άλλη άπό τήν υιοθέτηση τῆς ταξικής σκοπιάς. Δάσκαλοι τοῦ έργατικού κινήματος σίγουρα, άλλα άρχηγοι του ένθρονισμένοι ποτέ. Η σκληρότητα τῶν κριτικῶν τους πρός τήν Α' Διεθνή ή τήν γερμανική σοσιαλδημοκρατία δέν είχε τό δμοιο τής, δπως καιί ή καχυποψία τους άπεναντι στίς διάφορες δργανώσεις πού στήνονταν μπροστά στά μάτια τους, έστω και μέ τή συγκατάθεσή τους. Αύτη ήταν ή έννοια τῆς *«βοήθειας»* καιί τό δριο μιᾶς έπιστημονικότητας πού δέν είχε λόγο υπαρχής έξω άπό τήν πρακτική τοῦ άγωνα. Ό Α'. Γκράμσι κατανόησε τέλεια αύτό τό μάθημα δταν ύποστηριζε δι:

*«οι δργανώσεις δέν έπικαλύπτουν καιί δέν μπορούν νά έπικαλύψουν δλη τή πολύμορφη άνάδυση τῶν έπαναστατικῶν δυνάμεων πού άποδεσμεύει τό κεφάλαιο».*<sup>32</sup>

Γ) "Αν τέλος συμφωνήσουμε δι ή κομμουνιστική ίδεολογία είναι πιό έκτατική άπό τήν ίδεολογία τής (προλεταριακής) τάξης θά πρέπει έπίστης νά δεχθούμε δι ή διανοούμενοι οί δποιοί, δπως λέει τό *Μανιφέστο*, «έφτασαν σέ σημείο νά κατανοούν τό σύνολο τοῦ κινήματος», έχουν έναν ίδιατερο ρόλο νά διαδραματίσουν. Δέν θά είναι πιά έκεινοι πού, λιποτάκτες άλλων τάξεων, προσχωρούν ως σύμμαχοι στόν άγωνα τής έργατικής, δπως μερικοί καθοδήγησαν άπαντα τό δόγμα τής δρθοδοξίας, άλλα άντιθετα έχουν μιάν ούσιαστική

32. A. Γκράμσι, Τά έργοστασιακά συμβούλια

ένταξη και ένα πραγματικό πεδίο έργασίας. "Οταν γνωρίζουμε, στίς άπαρχες τού διεθνούς κομμουνιστικού κίνηματος, τη σημασία που είχαν οι διανούμενοι μετά τόν Μάρκο και τόν "Ενγκελς και πολύ άργότερα στή διαμόρφωση τών Κομμουνιστικών Κομμάτων, μπορούμε νά άναλογοτούμε τό βάρος τής γραφειοκρατικής μονομέρειας που κατέστησε τόσο κοινότοπη τήν κηδεμονία και τήν καχυποψία εις βάρος τους.

Δέν είμαστε πιά στόν καιρό τής Β' Διεθνούς ούτε τής Γ' Διεθνούς. Κανένα κόμμα δέν κατάφερε νά γίνει ή τάξη, ούτε άκρω λιγότερο νά γίνει τό έπικεντρο τής συσπέρωσης τών μαζών. Στίς χώρες τού «ύπαρκτον σοσιαλισμού» τό Κράτος, δησού δη μαρασμός του —θεωρητικοποιημένος από τό σταλινισμό— ποτέ δέν άμφισβητήθηκε στά σοβαρά, δργανώνει και πλαισιώνει τήν κοινωνία μέτροπο, ώς πρός τή δομή του, ταυτόσημο μέτρο αστικό κράτος.

Στίς «δυτικές» δημοκρατίες τά K.K. άπειδεξαν τήν άνικανότητά τους νά δημιουργήσουν πλειοψηφικά κινήματα άντιπολίτευσης, ή ρήξης, πρός τόν καπιταλισμό. Θέλοντας και μή άρκεστηκαν νά διαχειρίζονται τίς πολιτικές προσδοκίες μᾶς παραδοσιακής πρωτοπορίας που πλήρεται σήμερα και παρακμάζει λόγω τών οικονομικών μεταλλαγών, καθώς και τίς πολιτιστικές προσδοκίες τών μεσαίων στρωμάτων και τών διανοούμενων, υπό τήν ήγεσία ύπαλληλοποιημένων ήγετικών διμάδων τών δποίων ή σχέση μέτρο τίς μάζες είναι σέ τέτοιο σημεῖο τυπικότατα άστικές δύστε αύτοορίζονται ώς κόμματα «κυβέρνησης». Περιληπτικά: τό κόμμα δέν έκπλήρωσε τό χρέος του. Δέν ήξεραν και δέν μπόρεσαν, δποίοι κι δην ήταν οι άλλοι λόγοι τής άποτυχίας του, δπως τό λέει έξαιρετα δ Γκράμσι, «νά άποσπάσουν από τόν κρατικό μηχανισμό τήν άποτελούμενη από τή συναίνεση τών κυριαρχούμενων δημοκρατική του βάση».

Έδω άναψανται τό βάθος τού ζητήματος. Είναι φανερό πλέον δτι πρόκειται γιά τήν ίδεολογία, γιά τή σημαντική και, γιατί δχ, άκυρωτική άποτιμηση τών Μάρκ-«Ενγκελς, τής πραγματικότητας τής ίδεολογίας στίς ίδιες τίς κοινωνικές σχέσεις. "Αν είναι άλληεια δτι τό κρατικό-ονομικό στοιχείο είναι υπόθεση τής κυριαρχης τάξης, τό ίδεολογικό τής μικροαστικής, άντιθετα τό πολιτικό στοιχείο είναι άναμφισβήτητη ύπόθεση τών κυριαρχούμενων και πρώτα δλα τής έργατικής τάξης. 'Άλλα πρέπει νά έννοησουμε τό πολιτικό στοιχείο μέτρος έξης δύο παραδοχές:

— Ως χώρο δράσης έκτος παραγωγής που χωρίς νά καταργει τήν άποτελεσματικότητά τους, άποτάσσει τους οικονομικούς άγωνες στό βαθμό που



αύτοί καταλήγουν στήν άναπαραγωγή τών κυρίαρχων σχέσεων. (...)

— Ως έπιδιώξη τού «τελικού σκοπού» που στόν δρίζοντα δλων τών άγωνων διατηρει τή ριζική άμφισβήτηση τού κράτους, ή διαφορετικά, τήν άστική μορφή άσκησης τής πολιτικής που διαρκώς προσβάλλει τό έργατικό κίνημα μέσω τού κόμματος, δπως κι δην είναι δργανωμένο. "Ομως οι ίδεολογίες, τό φαντασιακό, είναι τά ύλικά τού πολιτικού στοιχείου, δχι ώς καπνός ή συμπλήρωμα ψυχολογικό άγωνων, σέ «τελευταία άναλυση», οικονομικοπολιτικών άλλα ώς έκφραση πρώτη. Τό κόμμα δέν καλείται νά είναι δ μεγάλος δάσκαλος τής έργατικής τάξης και τών μαζών, δ ίδιοκτήτης τής δποιασδήποτε προλεταριακής έπιστημης που ή άλληεια τής πρέπει νά καταυγάσει δλόκληρο τό κοινωνικό σώμα, άλλα δ συντονιστής και δ πλοηγός «τής πολύμορφης άναδυσης τών έπαναστατικών δυνάμεων». Στήν ίδεατή σκηνή που άντιπαραθέτει υποκείμενα-δργανώσεις-προκατασκευασμένες, κράτος, τάξεις, κόμματα, ίδεολογίες κ.λπ. πρέπει νά ύποκατασταθούν οι πραγματικοί άγωνες που έπιτρέπουν τήν ταυτοποίηση τών τάξεων, τήν παραγωγή τους, τήν ένότη-

τά τους, που έπιτρέπουν τήν κριτική ριζοσπαστικοποίηση μέσω τής ίδεολογικής διαπαιδαγώησης, άντιμετωπίζοντας τά άτομα τής άμάδας και τά τμήματα τών τάξεων έκει πού βρίσκονται και δπως βρίσκονται. 'Ο Λένιν έχει και πάλι δίκιο.

«Η συνείδηση τών έργατικών μαζών δέν μπορει νά είναι μιά πραγματική ταξική συνείδηση άν οι έργατες δέν μαθαίνουν νά έκμεταλλεύονται τά συγκεκριμένα πολιτικά γεγονότα, τή ζωτανή έπικαιρότα γιά νά παρακολουθούν δλες τίς άλλες τάξεις σέ δλες τους τίς πολιτικές, πνευματικές και ήθικές έκδηλώσεις, άν δέν μαθαίνουν νά έφαρμόζουν πρακτικά τήν άναλυση και τά κριτήρια τής σέ δλες τίς μορφές τής δραστηριότητας και τής ζωῆς δλων τών τάξεων, τών κατηγοριών και τών άμάδων τού πληθυσμού. 'Οποιοσδήποτε προσανατολίζει τήν προσοχή, τό παρατηρητικό πνεῦμα και τή συνείδηση τής έργατικής τάξης άποκλειστικά ή κυρίως στόν έαυτό της, δέν είναι σοσιαλδημοκράτης. Διότι ή έργατική τάξη γιά νά γνωρίσει καλά τόν έαυτό της πρέπει νά έχει συγκεκριμένη γνώση τών άμοιβαίων σχέσεων δλων τών τάξεων τής σύγχρονης κοινωνίας, μιά γνώση δχι μόνο θεωρητική άλλα κυρίως θεμελιωμένη στήν έμπειρια τής πολιτικής ζωῆς (Π νά κάνονμε;).

Τό κόμμα πού θεωρει τόν έαυτό του μέτρο τών άποκλεσεων σέ σχέσει μέτρος νόρμες πού τό ίδιο έχει θέσει είναι καταδικασμένο στήν άποτυχία και στήν άνενα έπανάληψη τής διακήρυξης «δέ μᾶς κατάλαβαν». 'Η ιστορία είναι άρκετά άποκαλυπτική. 'Η ίδεολογική πάλη, μέσα στίς δεδομένες ίδεολογικές συνθήκες μᾶς κοινωνίας είναι τό πρωταρχικό καθήκον τού κόμματος. Χωρίς νά είναι ή άποκλειστικός παράγοντας, έργο του είναι δρόμος πού πρέπει νά χαραχθει γιά τήν κοιμουνιστική ίδεολογία, ένας δρόμος πού συγχέεται μέτρη τήν άναγκαιότητα τής έπαναστατικής διαδικασίας. Κι αύτή ή διαδικασία δέν έχει τίποτε άπό κάποια ούσια πού θά πρέπει νά περάσει στήν έφαρμογή ούτε, άκομη λιγότερο, είναι κάποιο διάταγμα πού καθορίζει τούς δρους της. Είναι ή καθημερινή άνακαλυψη και ή έπικαιρη οίκοδόμηση, έδω και τώρα, μᾶς βούλησης. Τήν έπανασταση, «νά άλλάξει δ κόσμος», στό κάτω κάτω, πρέπει κανείς νά τήν έπιθυμε.

· Απόσπασμα άπό τό τελευταίο βιβλίο τού Georges Labica *Le paradigme du Grand-Hornu, Esai sur l'idéologie*, έκδόσεις La Brèche, Παρίσι 1987. Μετάφραση Αγγελος Ελεφάντης.